

632389-2026 - Mededinging

Polen – Opname- en weergaveapparatuur voor audio en video – „ Wyposażenie i modernizacja sal rozpraw oraz przyjaznych pokoi przesłuchań (tzw. niebieskich pokoi) w sądach apelacji łódzkiej w infrastrukturę cyfrowej rejestracji posiedzeń sądowych”

OJ S 177/2026 14/09/2026

Aankondiging van een opdracht of concessie – standaardregeling - Bericht van wijziging van een aankondiging

Leveringen - Diensten

1. Koper

1.1. Koper

Officiële naam: Sąd Apelacyjny w Łodzi

E-mail: administracja@lodz.sa.gov.pl

Rechtsvorm van de koper: Publiekrechtelijke instelling

Activiteit van de aanbestedende dienst: Openbare orde en veiligheid

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: „ Wyposażenie i modernizacja sal rozpraw oraz przyjaznych pokoi przesłuchań (tzw. niebieskich pokoi) w sądach apelacji łódzkiej w infrastrukturę cyfrowej rejestracji posiedzeń sądowych”

Beschrijving: Przedmiotem zamówienia w ramach zamówienia podstawowego jest świadczenie przez Wykonawcę na rzecz Zamawiającego: 1) dostawy urządzeń technicznych wraz z oprogramowaniem na potrzeby cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych, instalację, wdrożenie, uruchomienie oraz serwis gwarancyjny i wsparcie techniczne na 77 salach niewyposażonych dotychczas w sprzęt do cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych (Załącznik nr 3a do Umowy – Wykaz lokalizacji) oraz 24 salach wskazanych do modernizacji (Załącznik nr 3b do Umowy – Wykaz lokalizacji); 2) dostawy, montażu i uruchomienia urządzeń technicznych wraz z oprogramowaniem a także instalację, wdrożenie oraz serwis gwarancyjny i wsparcie techniczne systemu rejestracji audio-wideo dla 16 Przyjaznych Pokoi Przesłuchań (Załącznik nr 3c do Umowy – Wykaz lokalizacji); 3) udzielenie gwarancji na dostarczone w ramach Umowy produkty oraz wykonane usługi na okres 48 miesięcy liczonych od dnia podpisania właściwego protokołu odbioru. Przedmiot zamówienia obejmuje również prawo opcji, które dotyczy dostawy urządzeń technicznych wraz z oprogramowaniem na potrzeby cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych, instalację, wdrożenie, uruchomienie oraz serwis gwarancyjny i wsparcie techniczne oraz udzielenie 48 miesięcy gwarancji, na 32 salach wskazanych do modernizacji wymienionych w Załączniku nr 4 do Umowy. Załącznik ten stanowi listę dystrybucyjną która określa m.in. liczbę sal rozpraw i ich lokalizację oraz dane Zamawiającego i Użytkownika końcowego.

Identificatiecode van de procedure: 1f9cac87-3687-492b-91f3-e2fc8c342081

Interne identificatiecode: GXIII.261.9.2026

Type procedure: Openbaar

De procedure wordt versneld: neen

2.1.1. Doel

Aard van het contract: Leveringen

Aanvullende aard van het contract: Diensten

Belangrijkste classificatie (cpv): 32330000 Opname- en weergaveapparatuur voor audio en video

Aanvullende classificatie (cpv): 32340000 Microfoons en luidsprekers, 32232000 Uitrusting voor videoconferentie, 72000000 IT-diensten: adviezen, softwareontwikkeling, internet en ondersteuning

2.1.2. Plaats van uitvoering

Onderverdeling land (NUTS): Łódzki (PL712)

Land: Polen

Aanvullende informatie: Zamówienie będzie realizowane w sądach z obszaru apelacji łódzkiej szczegółowo wymienionych w załącznikach do umowy, które zlokalizowane są na terenach województwa łódzkiego, wielkopolskiego i mazowieckiego. Szczegółowe zestawienie miejsc realizacji w zakresie zamówienia podstawowego zawiera wykaz lokalizacji stanowiący załączniki od 3a- 3c do Umowy, natomiast w zakresie zamówienia będącego prawem opcji jest to załącznik nr 4 do umowy.

2.1.4. Algemene informatie

Aanvullende informatie: 1. Stosownie do dyspozycji art. 257 ustawy Pzp, Zamawiający informuje, iż przewiduje możliwość unieważnienia przedmiotowego postępowania, jeżeli środki, które Zamawiający zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostaną mu przyznane. 2. Zamawiający, działając na podstawie art. 441 ustawy Pzp, przewiduje możliwość skorzystania z prawa opcji. Warunkiem uruchomienia zamówienia w ramach prawa opcji będzie zabezpieczenie przez Zamawiającego środków finansowych na jego realizację. 3. Zamówienie objęte prawem opcji stanowi uprawnienie, a nie obowiązek Zamawiającego. Realizacja prawa opcji może nastąpić w całości lub w części, wielokrotnie w zależności od potrzeb Zamawiającego oraz posiadanych środków finansowych z zastrzeżeniem, że łączny zakres świadczeń objętych prawem opcji nie może przekroczyć maksymalnego zakresu prawa opcji. Nieskorzystanie przez Zamawiającego z prawa opcji, w całości lub w części, nie stanowi podstawy do dochodzenia przez Wykonawcę jakichkolwiek roszczeń wobec Zamawiającego. 4. Realizacja zamówienia w ramach prawa opcji odbywać się będzie na zasadach określonych w OPZ oraz we wzorze umowy. 5. Zamawiający będzie uprawniony do skorzystania z prawa opcji w terminie 8 miesięcy od dnia zawarcia umowy, poprzez złożenie Wykonawcy stosownego oświadczenia. 6. Termin wykonania przedmiotu umowy w zakresie zamówienia podstawowego: do 80 dni od daty zawarcia umowy nie później jednak niż do 21 grudnia 2026 roku z uwzględnieniem terminów pośrednich wskazanych w załączniku nr 6 do umowy- harmonogram etapów realizacji przedmiotu umowy oraz z zastrzeżeniem pkt 1) poniżej: 1) W przypadku uruchomienia i wdrożenia wszystkich technicznych elementów Systemu w Lokalizacjach wskazanych w Załączniku nr 3c do Umowy – Lista Dystrybucyjna dla Przyjaznych Pokoi do 150 dni od daty zawarcia umowy lecz nie później niż 31.03.2027 roku, zgodnie z harmonogramem etapów realizacji zamówienia stanowiącym Załącznik nr 6 do Umowy.

Rechtsgrondslag:

Richtlijn 2014/24/EU

2.1.6. Gronden voor uitsluiting

Bronnen voor uitsluitingsgronden: Aanbestedingsstuk

5. Perceel

5.1. Perceel: LOT-0001

Titel: „ Wyposażenie i modernizacja sal rozpraw oraz przyjaznych pokoi przesłuchań (tzw. niebieskich pokoi) w sądach apelacji łódzkiej w infrastrukturę cyfrowej rejestracji posiedzeń sądowych”

Beschrijving: Przedmiotem zamówienia w ramach zamówienia podstawowego jest świadczenie przez Wykonawcę na rzecz Zamawiającego: 1) dostawy urządzeń technicznych wraz z oprogramowaniem na potrzeby cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych, instalację, wdrożenie, uruchomienie oraz serwis gwarancyjny i wsparcie techniczne na 77 salach niewyposażonych dotychczas w sprzęt do cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych (Załącznik nr 3a do Umowy – Wykaz lokalizacji) oraz 24 salach wskazanych do modernizacji (Załącznik nr 3b do Umowy – Wykaz lokalizacji); 2) dostawy, montażu i uruchomienia urządzeń technicznych wraz z oprogramowaniem a także instalację, wdrożenie oraz serwis gwarancyjny i wsparcie techniczne systemu rejestracji audio-wideo dla 16 Przyjaznych Pokoi Przesłuchań (Załącznik nr 3c do Umowy – Wykaz lokalizacji); 3) udzielenie gwarancji na dostarczone w ramach Umowy produkty oraz wykonane usługi na okres 48 miesięcy liczonych od dnia podpisania właściwego protokołu odbioru. Przedmiot zamówienia obejmuje również prawo opcji, które dotyczy dostawy urządzeń technicznych wraz z oprogramowaniem na potrzeby cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych, instalację, wdrożenie, uruchomienie oraz serwis gwarancyjny i wsparcie techniczne oraz udzielenie 48 miesięcy gwarancji, na 32 salach wskazanych do modernizacji wymienionych w Załączniku nr 4 do Umowy. Załącznik ten stanowi listę dystrybucyjną która określa m.in. liczbę sal rozpraw i ich lokalizację oraz dane Zamawiającego i Użytkownika końcowego.

Interne identificatiecode: GXIII.261.9.2026

5.1.1. Doel

Aard van het contract: Leveringen

Aanvullende aard van het contract: Diensten

Belangrijkste classificatie (cpv): 32330000 Opname- en weergaveapparatuur voor audio en video

Aanvullende classificatie (cpv): 32340000 Microfoons en luidsprekers, 32232000 Uitrustingen voor videoconferentie, 72000000 IT-diensten: adviezen, softwareontwikkeling, internet en ondersteuning

Opties:

Beschrijving van de opties: Zamawiający, działając na podstawie art. 441 ustawy Pzp, przewiduje możliwość skorzystania z prawa opcji. Warunkiem uruchomienia zamówienia w ramach prawa opcji będzie zabezpieczenie przez Zamawiającego środków finansowych na jego realizację. Zamówienie objęte prawem opcji stanowi uprawnienie, a nie obowiązek Zamawiającego. Realizacja prawa opcji może nastąpić w całości lub w części, wielokrotnie w zależności od potrzeb Zamawiającego oraz posiadanych środków finansowych z zastrzeżeniem, że łączny zakres świadczeń objętych prawem opcji nie może przekroczyć maksymalnego zakresu prawa opcji. Nieskorzystanie przez Zamawiającego z prawa opcji, w całości lub w części, nie stanowi podstawy do dochodzenia przez Wykonawcę jakichkolwiek roszczeń wobec Zamawiającego. Zamawiający może skorzystać z prawa opcji w zakresie określonym w Opisie Przedmiotu Zamówienia dalej: OPZ jako prawo opcji. Realizacja zamówienia w ramach prawa opcji odbywać się będzie na zasadach określonych w OPZ oraz we wzorze umowy. Zamawiający będzie uprawniony do skorzystania z prawa opcji w terminie 8 miesięcy od dnia zawarcia umowy, poprzez złożenie Wykonawcy stosownego oświadczenia. Warunki realizacji zamówienia objętego prawem opcji będą tożsame z warunkami realizacji zamówienia podstawowego, chyba że OPZ lub wzór umowy stanowią inaczej. Rozliczenie realizacji zamówienia w ramach prawa opcji nastąpi według cen jednostkowych wskazanych w Formularzu cenowym, stanowiącym załącznik do Umowy.

5.1.2. Plaats van uitvoering

Onderverdeling land (NUTS): Łódzki (PL712)

Land: Polen

Aanvullende informatie: Zamówienie będzie realizowane w sądach z obszaru apelacji łódzkiej, które zlokalizowane są na terenach województwa łódzkiego, wielkopolskiego i mazowieckiego szczegółowo wymienionych w załącznikach do umowy,. Szczegółowe zestawienie miejsc realizacji w zakresie zamówienia podstawowego zawiera wykaz lokalizacji stanowiący załączniki od 3a- 3c do Umowy, natomiast w zakresie zamówienia będącego prawem opcji jest to załącznik nr 4 do umowy.

5.1.3. Geraamde duur

Einddatum van de duur: 21/12/2026

Looptijd: 80 Dagen

5.1.6. Algemene informatie

Voorbehouden deelname:

Deelname is niet voorbehouden.

Aanbestedingsproject dat niet uit EU-fondsen wordt gefinancierd

De aanbesteding valt onder de Overeenkomst inzake overheidsopdrachten (GPA): neen

Deze aanbesteding is ook geschikt voor kleine en middelgrote ondernemingen (kmo's): ja

5.1.8. Toegankelijkheidscriteria

Er zijn criteria opgenomen inzake de toegankelijkheid voor personen met een handicap

5.1.9. Selectiecriteria

Bronnen van selectiecriteria: Aanbestedingsstuk

5.1.10. Gunningscriteria

Criterium:

Type: Prijs

Beschrijving: Przy wyborze oferty Zamawiający będzie kierował się następującym kryterium: Kryterium „Cena” – 100% – maksymalnie 100 pkt, w tym: • cena zamówienia podstawowego – 85% – maksymalnie 85 pkt; • cena zamówienia objętego prawem opcji – 15% – maksymalnie 15 pkt. W ramach kryterium ceny (C) Zamawiający będzie przyznawał punkty zgodnie z poniższym wzorem: $C = CP + CO$, gdzie: C – liczba punktów przyznanych w kryterium cena CP – liczba punktów przyznanych w podkryterium cena zamówienia podstawowego CO – liczba punktów przyznanych w podkryterium cena zamówienia objętego prawem opcji Maksymalna liczba punktów, jaką może otrzymać oferta w kryterium „Cena”, wynosi 100 pkt. W ramach podkryterium cena zamówienia podstawowego (CP) Zamawiający będzie przyznawał punkty zgodnie z poniższym wzorem: $CP = (CP_{min} / CP_i) * 85 \text{ pkt}$, gdzie: CP – liczba punktów przyznanych w podkryterium cena zamówienia podstawowego CP_{min} – najniższa oferowana cena zamówienia podstawowego spośród ocenianych ofert CP_i – cena zamówienia podstawowego oferty ocenianej Ceną braną pod uwagę do obliczenia punktacji w podkryterium cena zamówienia podstawowego będzie cena wskazana w pkt 2.1 załącznika nr 1 do SWZ – Formularza ofertowego. W ramach podkryterium cena zamówienia objętego prawem opcji (CO) Zamawiający będzie przyznawał punkty zgodnie z poniższym wzorem: $CO = (CO_{min} / CO_i) * 15 \text{ pkt}$, gdzie: CO – liczba punktów przyznanych w podkryterium cena zamówienia objętego prawem opcji CO_{min} – najniższa oferowana cena zamówienia objętego prawem opcji spośród ocenianych ofert CO_i – cena zamówienia objętego prawem opcji oferty

ocenianej Ceną braną pod uwagę do obliczenia punktacji w podkryterium cena zamówienia objętego prawem opcji będzie cena wskazana w pkt 2.2 załącznika nr 1 do SWZ – Formularza ofertowego.

5.1.11. Aanbestedingsstukken

Talen waarin de aanbestedingsstukken officieel beschikbaar zijn: Pools

Adres van de aanbestedingsstukken: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-2d8a6aa3-0264-487b-a40d-533370fc6a66>

5.1.12. Voorwaarden van de aanbesteding

Voorwaarden voor indiening:

Elektronische indiening: Vereist

Adres voor indiening: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

Talen waarin inschrijvingen of verzoeken tot deelname kunnen worden ingediend: Pools

Elektronische catalogus: Niet toegestaan

Uiterste datum voor de ontvangst van inschrijvingen: 25/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Oost-Europese tijd, Midden-Europese zomertijd

Duur waarin de aanbieding geldig moet blijven: 90 Dagen

Informatie over de openbare opening:

Openingsdatum: 25/09/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Oost-Europese tijd, Midden-Europese zomertijd

Voorwaarden van het contract:

De uitvoering van de opdracht moet plaatsvinden binnen het kader van programma's voor maatwerkbedrijven: Neen

Elektronische facturering: Toegestaan

Er zal worden gebruikgemaakt van elektronische orderplaatsing: ja

Er zal worden gebruikgemaakt van elektronische betaling: ja

5.1.15. Technieken

Raamovereenkomst:

Geen raamovereenkomst

Informatie over het dynamische aankoopstelsel:

Geen dynamisch aankoopstelsel

5.1.16. Nadere inlichtingen, bemiddeling en evaluatie

Organisatie voor beroepsprocedures: Krajowa Izba Odwoławcza

Informatie over de termijnen voor beroep: 1. Środki ochrony prawnej przysługują Wykonawcy, jeżeli ma lub miał interes, w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy Pzp (art. 505 i dalej ustawy Pzp).

2. Odwołanie przysługuje na: niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania wykonawców lub konkursie, w tym na projektowane postanowienie umowy; zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania wykonawców lub konkursie, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy; 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. 4.

Odwołanie wnosi się: 1) w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w

sposób inny niż określony w lit. a; 5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkurs lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne; 6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone powyżej wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne; 7. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. 8. Szczegółowe informacje dotyczące środków ochrony prawnej określone są w Dziale IX „Środki ochrony prawnej” ustawy Pzp.

Organisatie die nadere inlichtingen over de aanbestedingsprocedure verstrekt: Sąd Apelacyjny w Łodzi

Organisatie die verzoeken tot deelname ontvangt: Sąd Apelacyjny w Łodzi

Organisatie die inschrijvingen verwerkt: Sąd Apelacyjny w Łodzi

8. Organisaties

8.1. ORG-0001

Officiële naam: Sąd Apelacyjny w Łodzi

Registratienummer: 004313575

Stad: Łódź

Postcode: 90-514

Onderverdeling land (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

Land: Polen

E-mail: administracja@lodz.sa.gov.pl

Telefoon: 42 68 50 696

Rollen van deze organisatie:

Koper

Organisatie die nadere inlichtingen over de aanbestedingsprocedure verstrekt

Organisatie die verzoeken tot deelname ontvangt

Organisatie die inschrijvingen verwerkt

8.1. ORG-0003

Officiële naam: Krajowa Izba Odwoławcza

Registratienummer: 5262239325

Postadres: ul. Postępu 17 A

Stad: Warszawa

Postcode: 02-676

Onderverdeling land (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telefoon: 22 458 78 01

Rollen van deze organisatie:

Organisatie voor beroepsprocedures

8.1. ORG-0000

Officiële naam: Publications Office of the European Union
Registratienummer: PUBL
Stad: Luxembourg
Postcode: 2417
Onderverdeling land (NUTS): Luxembourg (LU000)
Land: Luxemburg
E-mail: ted@publications.europa.eu
Telefoon: +352 29291
Internetadres: <https://op.europa.eu>
Rollen van deze organisatie:
TED eSender

10. Wijziging van een aankondiging

Versie van de eerdere aankondiging die moet worden gewijzigd
:
570886-2026
Voornaamste reden voor de wijziging
:
Correctie platform voor bekendmaking

Informatie over een aankondiging

Identificatiecode/versie van de aankondiging: 814b05c4-0ce1-473a-9c67-36970eee23f0 - 01
Type formulier: Mededinging
Type aankondiging: Aankondiging van een opdracht of concessie – standaardregeling
Subtype aankondiging: 16
Verzenddatum van de aankondiging: 11/09/2026 13:03:02 (UTC+00:00) West-Europese tijd, GMT
Talen waarin deze aankondiging officieel beschikbaar is: Pools
Publicatienummer aankondiging: 632389-2026
Nummer uitgave PB S: 177/2026
Datum van bekendmaking: 14/09/2026